

DIE ROLLE DER FECHT-ELTERN IM ZFC



IM TRAINING

- **Die ZFC Maîtres schätzen den Dialog mit den Eltern.** Wir bitten für ausführliche Gespräche um Terminvereinbarung, damit der Trainingsbetrieb nicht leidet.
- Die Maîtres brauchen eure Unterstützung, um die Eigenständigkeit der Kinder zu fördern. Dazu gehört, dass **die Kinder (nicht die Maîtres) für ihre Ausrüstung verantwortlich** sind und nach jedem Training kontrollieren, dass sie vollständig ist.
- Eltern sind im Fechtsaal **als Zuschauer** herzlich willkommen. Das Betreten der Fechtpisten, Garderoben oder Einmischungen in das Training sind aus Gründen der Sicherheit und des Respekts nicht erlaubt.
- Für **Fotos und Videoaufnahmen** im Fechtsaal ist die Erlaubnis der Maîtres einzuholen.
- Für **Telefonate** bitten wir euch, **vor die Tür des Fechtsaals** zu gehen, um den Trainingsbetrieb nicht zu stören.

VOR UND AM TURNIER

- **Termine** für externe und clubinterne Turniere werden zu Saisonbeginn kommuniziert (Newsletter, zfc.ch, swissfencing.ch). → Tragt die Termine bitte im Kalender ein.
- Die Kinder schreiben sich am **Aushang im Fechtsaal** selbst für ein Turnier vor dem Meldeschluss ein. Die Anmeldung beim Veranstalter läuft nur über die Maîtres. → Eure Kinder müssen ihre Teilnahme mit euch absprechen.
- Ziel ist, dass die Kinder lernen, die Teilnahme an einem Turnier möglichst eigenständig, unterstützt von Trainern und Teamkollegen, zu bewältigen. → Die **organisatorische und moralische Unterstützung** durch die Eltern im Hintergrund ist wichtig.
- Die Kinder müssen ihre **komplette Ausrüstung am letzten Training vor dem Turnier nach Hause nehmen** und waschen. Ersatzdegen/-kabel bringen die Maîtres mit zum Turnier.
- Anreise: Die **Turnierausschreibung** (www.zfc.ch/turniere/turnierdaten) enthält Datum, Adresse der Halle und Startzeit. → **Ankunft 1 Stunde früher planen!** Das Kind geht direkt zur Anmeldung und bezahlt das **Startgeld** (circa 25,- SFr)
- **Gesunde Snacks und Getränke** bitte **auslaufsicher in den Fechtsack packen**, damit sich die Kinder in der Halle versorgen können. Der Turnier-Fechtclub verkauft für die Pausen warme und kalte Verpflegung.
- Eltern sind die wichtigsten Fans! Aber Fans gehören auf die Tribüne. **Bei Fechtturnieren sind in der Halle unten an den Pisten nur Trainer und Teamkollegen erlaubt.**
- **«Erlebnis statt Ergebnis»** → Nicht nur Siege, sondern auch Mut, Kampfgeist und einzelne Treffer verdienen Applaus. Kinder sollen an Turnieren Spass an kleinen Erfolgen und am Teamerlebnis gewinnen und nicht den Spass am Fechten verlieren.
- Das Ende eines Turniers lässt sich zeitlich schwer vorhersagen. → Plant genügend Zeit ein, damit die Kinder auch nach dem eigenen Wettkampf **bleiben und die Teamkollegen unterstützen** können.

THE ROLE OF THE FENCING PARENTS AT ZFC



AT TRAINING

- **The ZFC Maîtres value the dialogue with parents.** Please make appointments for in-depth conversations so that training operations do not suffer.
- The Maîtres need your support to encourage your children's independence. This includes **making the children (not the maîtres) responsible for their own equipment** and checking that it is complete after each training session.
- **Parents are welcome in the fencing room as spectators.** Entering the fencing pistes, dressing rooms or interfering with training is not allowed for the sake of safety and respect.
- Please obtain permission from the Maîtres for **photos and video recording** in the fencing hall.
- Please make **phone calls outside the fencing hall** to avoid disturbing the training session.

BEFORE AND AT A TOURNAMENT

- **Dates for external and internal tournaments** will be communicated at the beginning of the season (newsletter, zfc.ch, swissfencing.ch). Please note the dates in your calendar.
- The children register themselves for a tournament on the **notice board in the fencing hall** before the registration deadline. The registration with the organizer is done only by the maîtres. Your children should coordinate dates and transportation with you.
- The maîtres enable the children to manage the participation in a tournament as independently as possible, supported by coaches and teammates. Nevertheless, the **organizational and moral support** of the parents in the background is important.
- Children must **take home and wash all of their equipment after the last training session before the tournament.** Spare epees/cables will be brought to the tournament by the maîtres.
- **Travel:** The tournament invitation (<https://www.zfc.ch/turniere/turnierdaten>) includes date, address of the sports hall and start time. **Plan to arrive 1 hour before the start!** The child goes directly to the registration desk and pays the entry fee (approx. 25,- SFr).
- Please put **healthy snacks and leak-proof drinks in the fencing bag**, so that the children can take care of themselves in the hall. The organizing fencing club will sell hot and cold food for the breaks.
- Parents are the most important fans! But fans belong in the stands. **At fencing tournaments, only coaches and teammates are allowed in the hall down by the pistes.**
- **"Experience prevails over result"** Not only victories, but also courage, fighting spirit and individual hits deserve applause. Children should gain fun from small victories and the team experience at tournaments and not lose the joy of fencing.
- The end of a tournament is difficult to predict. **Allow enough time for the children to stay after their own competition and support their teammates.**